

---

ICANN68 | Sesiones preparatorias – Seminario web sobre política  
Viernes, 19 de junio de 2020 – 00:00 a 01:00 MYT

MARYAM BAKOSHI:                   Hola a todos. Buenos días, buenas tardes, buenas noches. Bienvenidos a la sesión de preparación sobre actualización de la política de la ICANN68. Soy Maryam Bakoshi. Para este seminario web vamos a empezar con David Olive hablando. También a todo nuestro equipo de apoyo. Muchísimas gracias por estar escuchando y por participar de la reunión.

ORADOR DESCONOCIDO:       David, no se te escucha.

DAVID OLIVE:                    Muchísimas gracias. Bienvenidos al seminario web de actualización de políticas previo a la ICANN68. Tenemos interpretación en vivo así que muchísimas gracias a los intérpretes por estar en esta sesión también. Pasemos a la siguiente imagen. El equipo de política obviamente va a presentar las actividades de planificación de políticas de las organizaciones de apoyo y los comités asesores durante la ICANN68. Este es el quinto foro de política y es el primero que se va a realizar en forma virtual. Quiero mostrarles estos dos gráficos que tienen que ver con el desarrollo de políticas y los asesoramientos, y todos los pasos en cada uno de los grupos que realizan su aporte para el trabajo y los que nos dan recomendaciones.

---

***Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archivo, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.***

---

Las organizaciones de apoyo y los comités asesores prepararon el programa de esta reunión de cuatro días. Esta reunión va a tener sesiones plenarias, siguiente, por favor, que van a hablar del uso indebido del DNS y las registraciones maliciosas, el DNS y la Internet de las cosas, y también obviamente de qué manera la comunidad está manejando todo lo que tiene que ver con la ICANN en el entorno de esta pandemia y todos los desafíos nuevos que se nos presentan. Cuando hablamos del foro de política, una de las cosas que va a haber es el anuncio del premio a la excelencia de la comunidad. Esto se va a realizar el lunes. Como el resto de las cosas va a ser remoto y virtual. Es bueno reconocer igualmente el trabajo arduo de los miembros de nuestra comunidad. Siguiendo, por favor.

La comunidad global de diferentes participantes y grupos de partes de interés vienen de distintos lugares. Lo que hacen es coordinar la forma en la que actúan los identificadores únicos de la Internet. La Internet funciona para todos porque todos son invitados a hacer su colaboración. Yo creo que en la ICANN68 podemos ver el ejemplo de cómo la comunidad de la ICANN puede reunir a un grupo diverso de personas de distintos lugares del mundo hablando distintos idiomas, con distintos husos horarios para mostrar que la Internet puede funcionar para todos. No solo para algunos. Con esto quiero agradecerles su presencia en este seminario y también para hacer de la ICANN68 un buen foro de política. Esto también tiene que ver con llegar a consensos, avanzar en nuestras políticas y enfrentar los desafíos que nos presenta el día de hoy. Ahora vamos a escuchar a los distintos grupos hablar, a los distintos representantes de los distintos

---

grupos. Ahora le voy a dar la palabra a Carlos Reyes, de la organización de apoyo para direcciones.

CARLOS REYES:

Hola, David. Gracias a todos. Yo estoy en representación de la organización de apoyo para direcciones. En lo que hace a lo que tiene que ver con la ASO, esa es la sigla. Sé que quizá no todos están al tanto de qué significa. La ASO ha definido su memorando de entendimiento entre los registros regionales de Internet, la organización para recursos numéricos y la ICANN. Este memorando entró en vigencia en noviembre del 2019. A los fines de la ASO su objetivo es estudiar cuáles son las recomendaciones de políticas globales para las direcciones de protocolo de Internet y obviamente garantizar que estas políticas sean adecuadamente cumplidas por la comunidad de los registros regionales de Internet o RIR. Hay una revisión de cómo funcionan estas políticas y después se hacen recomendaciones específicas a la junta directiva.

En cuanto a las políticas globales, esto significa que las comunidades de los registros regionales estuvieron de acuerdo con esas políticas y que hay alguna acción que debe tomar la ICANN o IANA. Dentro del contexto del foro de política que va a tener lugar la semana que viene podemos decirles que en este momento no tenemos ninguna propuesta de política global.

Como no estamos desarrollando ninguna política global porque no existen propuestas para ello, vamos a ver las actividades que se van a

---

dar en las cinco regiones. Cada una de las regiones tiene una lista de correos electrónicos para hacer desarrollo de política. Esto funciona durante todo el año y también se reúnen para sus propios fines, además de lo que pueden ser las reuniones públicas de la ICANN. Aquí tenemos cuál es el cronograma de reuniones. Obviamente hay algunas que cambiaron su formato debido a la COVID-19. Como pueden ver, desde mayo fueron todas virtuales. LACNIC, RIPE y ARIN ya se reunieron. AfriNIC pospuso la reunión original que tenía que hacerse a principios de mes y la próxima de APNIC también va a ser un evento en línea. La comunidad de direcciones y de recursos numéricos obviamente también tienen que enfrentar esta pandemia con otras herramientas. Con esto termino mi presentación pero escucho preguntas. No sé si alguien tiene algo para preguntar.

DAVID OLIVE:

Vamos a tener posibilidad de hacer preguntas al final de las presentaciones pero también si alguien tiene alguna pregunta la puede ir escribiendo en el chat. En cuanto hace a la organización de apoyo de direcciones, también se reúnen frecuentemente, Carlos, ¿nos puedes contar un poco qué es lo que hacen ahí?

CARLOS REYES:

Sí. El consejo se reúne una vez por mes. A principios de año y desde el año pasado, las reuniones del consejo ahora están abiertas a los observadores, que es información también que está en el chat. Una de las recomendaciones que surgió de la última revisión también sostuvo

---

que las reuniones podían estar abiertas a observadores. Como dije, sigue habiendo en cada una de las regiones un desarrollo de políticas constante.

DAVID OLIVE:

Gracias, Carlos. Como no tenemos más preguntas, vamos entonces a darle la palabra a Bart Boswinkel, de la organización de apoyo para nombres de dominio con códigos de país.

BART BOSWINKEL:

Vamos a hablar un poco de estos desarrollos de políticas. Muchos de ustedes asisten a nuestros seminarios web regularmente y entonces van a saber que probablemente esta sea la primera vez que vean dos procesos de desarrollo de políticas concurrentes en la ccNSO porque estamos trabajando en dos proyectos. El trabajo de la ccNSO ahora no está totalmente relacionado con la ICANN68 sino que es una oportunidad para decirles dónde estamos. Tenemos dos partes en los códigos de país. Una tiene que ver con el retiro de los dominios de alto nivel con código de país y el grupo acaba de producir un documento temporario que está abierto para los comentarios públicos hasta el 10 de julio. Si alguno quiere dar algún comentario, les pedimos por favor que utilice este espacio hasta esa fecha. La segunda parte que tiene que ver con la revisión acaba de empezar y en este momento la misión es tratar de identificar cuáles son los distintos mecanismos que estaban implementados antes de hacer un mecanismo más profundo

---

de revisión, que tiene que ver con la delegación, transferencia, revocación y retiro de los dominios de alto nivel con código de país.

La ccNSO ahora está con su tercer PDP y el cuarto de esos tiene que ver con los nombres de dominio internacionalizados. Esto recién empezó. El consejo recién adoptó el informe y después de la ICANN68 va a haber un seminario web para generar un grupo de alcance. Les pido que sigan las noticias porque también va a haber un seminario web más específico sobre esto. Después se van a pedir voluntarios a aquellos quienes quieran participar. Les pido que asistan a este seminario web porque van a tener más información sobre este PDP y después van a poder decidir si quieren ser voluntarios o no.

Este grupo se va a concentrar también en la selección de las cadenas de caracteres. Después vamos a tener un proceso de avance acelerado para poder implementarlo y hacer todo el ciclo de desarrollo de políticas e implementación. Eso es lo que tiene que ver con el trabajo que estamos haciendo para desarrollo de política en la ccNSO y en lo que hace a sus reuniones, que tienen que ver con la ICANN68. En primer lugar, les quiero avisar de que va a haber un Tech Day, un día técnico, que es el lunes. Perdón, ¿podemos ir una transparencia para atrás? Gracias. Es el lunes. Tiene que ver también con las sesiones de la DNSSEC. Es todo un día técnico para quienes estén interesados en esa área y después va a haber una reunión de los miembros de la ccNSO. Esto es durante la semana. Hay una el martes, otra el miércoles y otra el jueves.

---

La primera, como pueden ver, va a hablar de los modelos de gobernanza de los ccTLD. Inicialmente se pensó que se iba a realizar durante la ICANN67 pero como es un tema de debate, tenemos que entender cuáles son las fortalezas y las debilidades de los distintos modelos. En realidad, entre todos los administradores de los ccTLD tenemos que debatir cuáles son estas fortalezas y debilidades. Por eso estaba en la agenda de la ICANN67. Después también vamos a hablar obviamente de la COVID porque todo esto tiene que ver con el uso indebido del DNS pero también es para informar a la comunidad de los ccTLD para que debatan entre ellos sobre cómo manejan los aspectos operativos y cuáles son los impactos en sus operaciones de la COVID-19. Por ejemplo, si utilizan el manual o no desarrollado por uno de los grupos de trabajo que tiene que ver con la continuidad de los negocios y la tercera sesión, como pueden ver, es una sesión de preguntas y respuestas con los miembros designados de la ccNSO a la junta directiva que son Nigel Roberts y Chriss Dispain. Obviamente, todos quienes tengan un interés en los ccTLD están invitados a participar. Después también tenemos dos grupos de trabajo que van a funcionar durante la reunión. Esto es brevemente lo que va a hacer la comunidad de ccTLD y lo que está organizando en torno a la ICANN68.

DAVID OLIVE:

Muchas gracias. Si tienen alguna pregunta, pónganla en el chat o resérvenla para las preguntas y respuestas que vamos a tener más adelante, cuando hablemos sobre los asuntos de la ccNSO. Bart, de todos modos hay un trabajo de un PDP que está ocurriendo. Lo vemos

---

y en cuanto al día técnico, ¿cuál va a ser el foco? Antes era en persona, ¿cómo va a ocurrir ahora en el mundo virtual?

BART BOSWINKEL:

Bueno, como dije, esta reunión es a posteriori de la del grupo de trabajo del DNSSEC. El foco principal está puesto en las cuestiones técnicas como DNSSEC y también cómo las distintas organizaciones, los TLD no solamente están limitados a ccTLD y cómo se han ocupado del DNSSEC. Hay distintas presentaciones en este sentido. También hay otros temas y, como vimos en la próxima página, vemos allí la agenda de ese día técnico. Es muy operativo y está muy focalizado en lo técnico. La forma en la que está organizado es que para ellos va a ser la primera vez también. Es una especie de seminario web donde se ven presentaciones y luego también hay un espacio para preguntas y respuestas. Espero haber respondido a su pregunta.

DAVID OLIVE:

Muchas gracias. Vamos a pasar ahora a la organización de apoyo de nombres geográficos, la GNSO. Steve Chan es quien va a tomar la palabra.

STEVE CHAN:

Muchas gracias, David. Acabo de encender el vídeo. Mi nombre es Steve Chan y les voy a hablar sobre la GNSO y el equipo de apoyo. Vamos a empezar desde el principio con los procedimientos posteriores de los nuevos gTLD y el proceso de redactar las

---

recomendaciones finales. Ya están prácticamente completados todos estos temas. Hay unos 40 temas. En ICANN68 nos vamos a concentrar en dos temas y en la recomendación borrador. Vamos a hablar de un marco predictivo y también de las subastas especialmente en cuanto a la resolución de las subastas privadas.

Las metas de este borrador son que lo podamos tener listo aproximadamente para julio, fines de julio, justo antes de ICANN68. La idea es que podamos presentar el informe final al consejo de la GNSO antes de este año, al final de este año. En cuanto a los mecanismos de protección de derechos y todos los PDP de los TLD, el informe está publicado, se publicó en marzo. Hay más de 50 comentarios que se recibieron y estamos organizando los comentarios para tratar de ayudar a revisarlos eficientemente.

El grupo de trabajo está en el proceso de revisar estos comentarios para determinar cuál es el impacto que puede haber en las recomendaciones finales. Este proceso de revisión es el foco de esta sesión única de ICANN y la fecha para finalización y entrega del informe final es fines de septiembre, no más allá de octubre del año 2020.

En tercer lugar tenemos el proceso expedito de desarrollo de políticas sobre datos de registración en su fase dos, que se focaliza en su parte más crítica, que es el acceso estandarizado y la divulgación. Están buscando todavía recomendaciones finales que fueron planteadas por los miembros del equipo del EPDP y actualmente estamos viendo cuáles son las que va a aceptar el equipo. El grupo de trabajo anticipó

---

la inclusión del trabajo el 11 de junio y luego se dieron cuenta de que necesitaban más tiempo para poder llegar a una conclusión y dar su informe final en estos temas críticos del SSAC. Por lo tanto, la meta ahora es no más allá de fines de julio. Lo vamos a tener entonces para después de ICANN68. En la misión que acaba de concluir decidieron tener un par de reuniones, una el lunes y otra el martes.

Finalmente, en cuanto a las otras cuestiones de la GNSO y el trabajo del consejo, hay un par de reuniones bilaterales entre el consejo de la GNSO y también con el consejo de la ccNSO y la junta de la ICANN. También, como siempre, hay reuniones del consejo de la GNSO. Hay una selección de los distintos temas sobre los informes de transferencia de política que estamos discutiendo ahora en el informe final. También los procedimientos de subastas del CCWG y otros. Vamos a tener una próxima reunión. Los próximos pasos están vinculados con la GNSO. También vamos a hablar del trabajo del consejo de la GNSO. Hay un reconocimiento de que el trabajo con la GNSO está quizá excediendo el 100% y por eso estamos analizando áreas de trabajo donde el consejo pueda considerar que se va a hacer en el futuro. Me voy a detener aquí.

DAVID OLIVE:

Gracias, Steve. Si hay preguntas para Steve y para el trabajo de la GNSO les vamos a pedir que las coloquen en el chat. Vamos a tener la oportunidad al final de responderlas. En cuanto a la programación, Steve, sé que el consejo y los grupos de trabajo están muy activos. En cuanto a lo bilateral y al intercambio de información entre el consejo

---

de la GNSO y otros, ¿cuáles son los temas que se plantean y cuál es el objetivo de esas sesiones?

STEVE CHAN:

Buena pregunta, David. Como mencioné, hay unas reuniones bilaterales entre el consejo de la GNSO y otros grupos. En primer lugar, se trata de una reunión con el consejo de la GNSO. En este caso en particular hay solo un tema en la agenda para darles un poco de contexto, la junta de la ICANN solicitó que tanto la ccNSO como la GNSO tomen en cuenta las recomendaciones del grupo de trabajo de apoyo y que se respeten las distintas políticas para definir los nombres de dominios internacionalizados. Esto se vincula con el PDP que mencionó Bart hace un momento.

El objetivo de esta reunión es discutir las distintas metas, los distintos plazos de entrega y ver cómo se puede coordinar entre los dos grupos. Las otras reuniones bilaterales con la junta de la ICANN contienen tres temas. El tema principal va a ser en torno a las recomendaciones de política de la GNSO, que fueron adoptados por el consejo y que actualmente las está considerando la junta directiva. Específicamente esto se vincula con las recomendaciones de dos PDP que tienen que ver con las organizaciones intergubernamentales y las protecciones de sus nombres. Esto se vincula desde una perspectiva de prevención y también desde una perspectiva de resolución de esos nombres. La meta desde la perspectiva del consejo creo yo es entender el estado de estas recomendaciones, cuáles son los próximos pasos y ver si esto se

---

puede hacer para considerar las recomendaciones y las resoluciones finales.

Los otros dos temas que el consejo tiene la intención de discutir con la junta directiva son básicamente lo que la junta considera en términos de los próximos pasos y el estado del modelo evolutivo de las múltiples partes interesadas. También discutir brevemente el tema del uso indebido del DNS. Es decir, el consejo es consciente del trabajo que está haciendo la comunidad, especialmente para ICANN68 y pretende ser una especie de nivelador. Eso es todo lo que tengo para decir. Gracias.

DAVID OLIVE:

Ahora voy a pasar a Heidi Ullrich, del comité asesor At-Large y la comunidad At-Large. Adelante, Heidi.

HEIDI ULLRICH:

Hola. Mi nombre es Heidi. Soy del equipo de apoyo de la comunidad de At-Large. Quería poner de relieve que el ALAC tiene 15 miembros del comité asesor At-Large y la comunidad At-Large, incluyendo ALAC y actualmente tiene varias estructuras y 135 que se dividen en organizaciones regionales At-Large.

Vamos a empezar con una revisión para ICANN68 de las distintas actividades. Piensan tener 10 sesiones durante ICANN68. Cinco se van a focalizar en la política y todas van a incluir oradores no solamente de At-Large sino también de toda la comunidad de At-Large, de la

---

organización de ICANN y otros expertos. También vamos a hablar de los distintos temas. At-Large va a comenzar con la sesión el lunes y va a brindar una visión general de todas las sesiones de At-Large al igual que otras sesiones en la reunión. El jueves va a haber una sesión de cierre. Se va a incluir una con Göran Marby. También otra con Maarten Botterman y con el vicepresidente.

Como organizaciones regionales At-Large que son parte importante de la comunidad de At-Large, va a haber dos sesiones regionales que se van a focalizar en las RALO específicamente. Finalmente va a haber una que va a estar abierta para toda la comunidad de la cual voy a hablar más adelante.

Vamos ahora a la parte de política. At-Large va a tener dos sesiones sobre el uso indebido del DNS. Ambas se van a focalizar en los desafíos de los usuarios de Internet. Vamos a la última hora. La primera sesión de abuso o uso indebido del DNS va a ser sobre el COVID-19. Eso va a ser el lunes. Aquí nos vamos a ocupar de los usuarios individuales en todo el mundo durante la pandemia del COVID-19. También va a haber otras sesiones sobre la salud pública. La segunda va a ser sobre el uso indebido del DNS también y sobre establecer un umbral aceptable. Eso va a ser el miércoles. Va a haber allí una discusión abierta sobre el umbral de las revisiones y cómo resolver las cuestiones con las partes contratadas para poder mantener el porcentaje de uso indebido por debajo del umbral.

Vamos ahora a otra sesión sobre los PIC y el proceso de resolución de disputas de los PIC. Esta sesión va a tener la premisa de que hay un

---

acuerdo casi universal de que el cambio en los PIC y el PIC DRP es necesario desde el lugar de la comunidad y de la sociedad civil. Vamos a discutir cómo se deberían ver los cambios. Va a haber otra sesión sobre solicitantes de los nuevos gTLD, expandir el círculo. Eso va a ser el martes. Esta sesión se va a ocupar de distintas posibilidades para ampliar el perfil de los solicitantes para que sean más inclusivos y que participen aquellos que necesitan el apoyo. También vamos a hablar de la propuesta de los procedimientos posteriores para examinar qué más se puede hacer para expandir el círculo de solicitantes en la próxima ronda.

La última sesión de política va a ser sobre aceptación universal. Los nombres de dominio internacionalizados dentro del interés multilingüe, de nuevo desde la perspectiva del usuario final. Esta sesión va a examinar el estado actual de la participación hacia una Internet multilingüe con un foco especial en los IDN y la aceptación universal. De nuevo nos vamos a ocupar de un aspecto muy único de At-Large que es el de los usuarios finales, las organizaciones y las actividades como la difusión externa, la remediación y la aceptación universal.

Vamos a pasar ahora a las actividades regionales en la comunidad regional. La reunión de AFRALO AfrICANN sobre las distintas cuestiones. Esta vez nos vamos a ocupar de mejorar la resiliencia de la comunidad de la ICANN. La próxima reunión regional va a ser el miércoles. Se acaba de cambiar. Aquí se van a incluir los resultados de la encuesta dada a todos los participantes. También vamos a hablar del plan de difusión y participación para 2021. También va a haber un

---

evento social que va a estar abierto a toda la comunidad de la ICANN. Aquí va a haber un momento un poco más distendido para hablar de la historia de la ICANN y quizá algunas de las cuestiones principales de ICANN68. Quiero pedirles que participen. Esto va a ocurrir el jueves y va a ser una de las últimas sesiones. Siguiendo diapositiva, por favor.

Aquí nos preparamos para las sesiones de At-Large y ALAC. Por primera vez, At-Large tuvo varias sesiones preparatorias. Todos pueden escuchar las grabaciones. Todas están en el espacio de trabajo preparatorio. Cubre ICANN68, que fue una excelente forma de aprender de todas las sesiones que vamos a poder escuchar. También va a haber una sesión del uso indebido del DNS, la aceptación universal, cómo impacta en los usuarios finales y, de nuevo, para toda la información sobre At-Large, pueden ir a ese espacio de trabajo. Está aquí, en esta diapositiva. Aquí pueden encontrar todas las sesiones y todas las otras actividades que van a ocurrir en la comunidad de At-Large. Ahora pasamos a la parte de la discusión, al debate y luego a la parte del GAC.

DAVID OLIVE:

Gracias, Heidi. Si alguno tiene una pregunta, la puede poner en el chat. Estuvieron hablando de las actividades de ATLAS III y también de la revisión de ALAC.

HEIDI ULLRICH:

Sí. En realidad se está por presentar a fines de junio el informe final de la revisión. Obviamente, tratamos los temas que se vieron en la

---

revisión. Parte de esa revisión también tuvo que ver con la tercera cumbre que se desarrolló durante la ICANN66. Se incorporaron algunas de las cuestiones que estaban en la revisión de At-Large. Este informe, y voy a poner el enlace en el chat, tiene un resumen de una encuesta del análisis también que se hizo. Incluye algunas de las recomendaciones de un análisis que lo divide en áreas clave. Habla de política, participación y difusión externa. También generación de capacidades entre otras cosas.

DAVID OLIVE:

Gracias, Heidi. Ahora vamos a pasar al comité asesor gubernamental a cargo de Rob Hoggarth.

ROBERT HOGGARTH:

Muchísimas gracias, David. Hola a todos. Muchísimas gracias por la oportunidad de compartir con ustedes parte de la planificación del GAC para la ICANN68. También voy a señalar algunas cuestiones en lo que tiene que ver con las actividades del GAC durante este foro de política. Yo tengo la responsabilidad en general del apoyo al GAC pero también soy parte de un equipo mucho más amplio que incluye a Julia Charvolen, Gulten Tepe, Benedetta Rossi y Fabien Betremieux. En general, los presento cara a cara, en persona, pero lamentablemente no pudo ser así en la ICANN67. No va a poder así en la ICANN68 pero quiero mencionar sus nombres.

El trabajo del GAC para esta sesión, para esta reunión, empezó en la ICANN67 con algunas de las cosas que aprendimos. Ustedes saben que

---

en la ICANN67, el GAC tuvo una agenda bastante completa y hubo cosas operativas que hubo que tomar en cuenta. Una de esas es la capacidad de concentrarnos. Tenemos muchos participantes y hay muchos observadores. Lo que no consideramos cuando hicimos la planificación de la ICANN67 fue en primer lugar que no teníamos cortes entre las sesiones. Entonces teníamos sesiones de una hora y media y realmente era un gran desafío mantenernos concentrados y participar. Esto es lo que queremos mejorar en la ICANN68.

También se ha mencionado que el GAC pudo utilizar en ese momento la interpretación en español y en francés. Esto generó mayor posibilidad de participación en otros idiomas obviamente. También el tema de los distintos husos horarios en los que trabajamos. Esto es todo lo que aprendimos de la ICANN67 y es por eso que cambiamos algunas cosas en la ICANN68. En lugar de reducir la cantidad de sesiones, se aumentó en un 20%, de 15 a 18 sesiones. Pudimos hacerlo porque las sesiones ahora son más breves. Como hay un esfuerzo tremendo de todo el equipo de planificación, ahora sí tenemos pausas entre todas las sesiones plenarias del GAC. Como resultado, va a haber un menor tiempo para concentrarse y además también vamos a poder estirar las piernas un poco entre las sesiones. Francamente, como muchos de ustedes saben, también hay que establecer y generar las salas de Zoom y la aplicación de interpretación entre sesión y sesión. Técnicamente esto lleva tiempo.

Una de las cosas que se hizo en la ICANN67 y se va a hacer de nuevo en la 68 es dar actualizaciones. Es decir, quienes no pueden trabajar con todo este programa y mucho menos durante 24 horas, se van a dar

---

actualizaciones fuera del programa sobre qué es lo que pasó y qué es lo que se planea para las próximas sesiones para quienes quieran participar.

Después ustedes también, si empiezan a investigar, saben que el GAC ha adoptado una idea que es ampliar su huella en las reuniones. Muchas veces se dice que la reunión pública de la ICANN para la ICANN68 empezó hace dos semanas porque hemos tenido seminarios web fuera de línea, interacciones como la comunidad de la ccNSO. También parte de las autoridades de otros equipos, de otras organizaciones y comités se han reunido con las autoridades del GAC para hablar de temas bilaterales que son de interés para ambas comunidades obviamente.

Estamos viendo si vamos a tener más sesiones o más seminarios web después de la ICANN68 como para hablar de estas cuestiones. Francamente, el tiempo es breve y las conversaciones bilaterales así como muchas de las sesiones de los grupos de trabajo del GAC tuvieron que ser reprogramados. Si podemos pasar a la siguiente imagen, por favor.

El GAC se concentra en este foro de política en las próximas rondas de los nuevos gTLD, las políticas de protección de los datos del WHOIS, todo lo que tenga que ver con reducir el uso indebido del DNS. Va a haber tres sesiones separadas sobre los nuevos gTLD. Dos que tienen que ver con el uso indebido del DNS y en lo que tenga que ver con WHOIS y protección de datos tenemos solo una sesión agendada. La idea es mantener un registro y conversaciones junto con otros grupos

---

de la comunidad. Sé que muchos de los grupos en los que ustedes participan también participaron en estos debates. Por eso vamos a aprovechar esta oportunidad.

En lo que tiene que ver con otros temas, muchos de estos no se están desarrollando tan rápidamente y el GAC también puede hablar de varias de las operaciones de la ICANN. De hecho, ha habido intercambios de correos electrónicos. El informe final del ATRT3, porque está hablando del GAC muchas veces. También lo que tiene que ver con la evolución del modelo de múltiples partes interesadas. Ya hubo un seminario de preparación la semana pasada. La organización interna del GAC, los esfuerzos intercomunitarios, todo lo que tiene que ver con lo producido de las subastas, también se está hablando de esto.

Esto va a tener una cola muy larga después de la ICANN68, que es la implementación del área de trabajo 2 porque se identificaron aproximadamente 40 elementos operativos que tendría que implementar el GAC en los próximos meses o en los próximos años para dar respuesta a estos temas que tienen que ver con la responsabilidad. Esta es la agenda. Pueden ir a la página del GAC. Pueden ver también el calendario y el programa para la reunión 68 de la ICANN. Voy a poner el enlace aquí. Lo pueden consultar aquí porque entonces van a tener información adicional y los materiales para cada una de las sesiones. Esto va a ser un buen recurso para todos quienes quieran participar en estas sesiones.

---

Finalmente, quiero decirles que los voy a extrañar porque no vamos a poder vernos cara a cara. Quizá no sea en el 2020 pero en algún momento del futuro. Además, obviamente voy a responder a las preguntas que haya en el chat. Si a alguien le quedó alguna duda, les pido que me envíen un correo electrónico para poder darle respuesta.

DAVID OLIVE:

¿Hablaron de cómo va a ser la redacción del comunicado del GAC en esta situación?

ROBERT HOGGARTH:

Una de las cosas que nos tomamos de la ICANN67 en este caso fue que la comunidad puede funcionar bastante bien en un entorno virtual. El comunicado del GAC es un ejemplo perfecto de esto porque pudimos trabajar con las autoridades del GAC, con los miembros del GAC para producir un comunicado que surgiera de la ICANN67 que utilizó mucho la colaboración de la participación remota. Como muchos de ustedes saben, la redacción lleva mucho tiempo durante las reuniones. En la ICANN67 se le dio lugar en la agenda. Nosotros ahora también tenemos unas cinco horas o algo más en la ICANN68 para que el GAC le dedique su energía y tiempo a la redacción del comunicado.

Muchos de ustedes también habrán observado que a raíz del entorno virtual a veces lleva más tiempo publicar y producir un documento. Tenemos problemas con los husos horarios. En la última reunión, las autoridades del GAC, y lo van a repetir en esta, dio un plazo de entre 24 y 48 horas para que todos los miembros del GAC tuvieran la

---

oportunidad de ver el comunicado antes de su publicación y pudieran escribir los comentarios adicionales que consideraran pertinentes. Se dio la entrega del comunicado un poco después de la finalización de la ICANN67.

DAVID OLIVE: Gracias. Ahora vamos a pasar entonces al comité asesor del sistema de servidores raíz. Le doy la palabra a Ozan Sahin.

OZAN SAHIN: Muchísimas gracias. Estoy hablando desde Turquía. Vamos a hablar un poco del RSSAC. Me gustaría en primer lugar hablar de algunas de las publicaciones y actividades que mantuvieron activo el RSSAC desde la ICANN67. En marzo del 2020 se publicó el informe RSSAC 037, que es el asesoramiento sobre las métricas para los servidores raíz del DNS y el sistema de servidores raíz. Esta publicación surgió a través del equipo de métricas que se reunió durante todo el 2019. Este grupo de trabajo tuvo que definir las medidas, las métricas y los umbrales para los observadores y los operadores de los servidores raíz y verificar cuáles son las métricas que muestran que el sistema de servidores raíz está funcionando y que da respuestas adecuadas.

Hubo varias reuniones durante las reuniones de la ICANN y también teleconferencias. En marzo del 2020 se publicó también el RSSAC 047, que es muy importante. También establece los modelos de administración. El grupo de trabajo de gobernanza de los operadores de servidor raíz se reunió para dar lugar a este input.

---

En abril de 2020 hubo otra publicación que fue la 49. Tiene que ver con unirse a la comunidad empoderada. Esto tiene que ver con la evolución del sistema. En esta publicación, el RSSAC le dice que la comunidad de RSO y los operadores pueden ser parte de esta comunidad en la evolución de la participación de los operadores de servidores raíz en esta comunidad empoderada. En mayo del 2020, RSSAC publicó otra declaración que es la 50 y tiene que ver con la identificación de los operadores de servidores raíz. Aquí se actualiza el esquema de identificación de los operadores de servidores raíz. Esto sugiere que la mejor forma de identificarlos es utilizar el nombre de la organización. Para las discusiones técnicas, por ejemplo, el nombre completo, como puede ser A.ROOT-SERVERS.NET. Llegado el caso, las direcciones de IPv4 e IPv6 asociadas para mantener la claridad.

Algunas de las otras publicaciones que pueden ver están aquí. A veces hay nuevas versiones de la misma publicación y estas son las publicaciones que se dieron desde la ICANN67. La 026, la 002, que tiene que ver con las mediciones del sistema de servidores raíz, y las otras que aparecen en la lista. También el RSSAC hizo comentarios en dos casos. Como pueden ver, aquí están. Uno tiene que ver con la resiliencia, estabilidad y seguridad de la red, y la otra con el plan estratégico.

Finalmente, también hubo una reunión de expertos. El sistema de servidores raíz de DNS tiene más de 1.000 instancias para implementación de todo el mundo para dar entonces un servicio confiable y rápido a toda la Internet. Sin embargo, hay partes de la Internet donde el nivel de servicio no es tan bueno como en otras. Ahí

---

tenemos estos problemas. La misión del RSSAC es establecer ciertas herramientas para poder medir la perspectiva local de la RSS en distintos puntos de la Internet. Por eso estas partes ven la perspectiva local y qué es lo que puede establecer el RSSAC para mejorar la situación.

Yo también mencioné que hay una publicación importante. El RSSAC037 establecía modelos de gobernanza para los operadores del sistema raíz y en esta publicación tenemos ciertos principios. Los operadores deben dar servicios precisos y estar de acuerdo con los 11 principios establecidos en el documento. Cuando hablamos de la mitigación de los problemas que puede haber, es ver cuáles son los escenarios que pueden existir. Alguien que utilice como host.

Como dije, los principios están en el RSSAC037. Nos vamos a reunir en junio y la idea es que estos dos grupos de trabajo puedan completar su trabajo antes de 2021. Muy bien. Gracias. Como pueden ver en la diapositiva, no va a haber sesiones en ICANN68 pero los miembros de RSSAC van a participar de todos modos y van a contribuir a alguna de las sesiones, incluido el taller del DNSSEC el lunes y, también, si están interesados en leer un poco más sobre los sistemas de servidores raíz o de RSSAC, pueden ver en la diapositiva los links para cosas muy fáciles de leer, muy útiles para aquellos que no tienen un contexto técnico y si quieren ver una lista total de nuestras publicaciones pueden ir a la página web del RSSAC y allí las van a encontrar. Les recuerdo de nuevo que estas diapositivas están disponibles en el sitio web. Allí pueden acceder a estos links también. Voy a hacer una pausa aquí para ver si

---

hay alguna pregunta o comentario en el chat. Le doy la palabra a David.

DAVID OLIVE: Quiero pedirle que explique el rol del grupo de trabajo del RSSAC y cuál es el trabajo que hacen. Gracias, David.

OZAN SAHIN: Hay representantes en el RSSAC de 12 operadores de servidores raíz y luego hay algunos enlaces de las estructuras en el sistema de nombres de dominio. Si miramos el grupo de trabajo del RSSAC, cualquiera que piense que puede contribuir al grupo de trabajo de RSSAC puede presentar una solicitud para convertirse en miembro. Después de que haya una aprobación se convierten en miembros. Este grupo del RSSAC tiene ahora más de 100 miembros y estos miembros tienen una experiencia del trabajo que hace el RSSAC. Por ejemplo, mencioné varias partes en mi presentación. Los miembros pueden inscribirse para mejorar el trabajo de todos estos grupos de trabajo y luego el RSSAC crea un grupo que es el resultado de este otro grupo y también se puede generar un crédito al final de estos documentos. Espero haber respondido la pregunta.

DAVID OLIVE: Vamos a pasar ahora a nuestro último presentador, Danielle Rutherford, que nos va a hablar del trabajo del Comité Asesor de Estabilidad y Seguridad. Danielle, tiene la palabra.

---

DANIELLE RUTHERFORD: Hola. Soy Danielle Rutherford. Les voy a hablar sobre tres documentos que se publicaron recientemente. El primero que publicó el RSSAC es el SAC 109, con las implicancias del DNS sobre HTTPS y DNS sobre TLS, que normalmente se mencionan como DoH y DoT. Aquí se exploran dos tecnologías de encriptación y la implicación que esto le puede generar a la gente. En el informe SSAC genera varias conclusiones de alto nivel en el sentido de que DoH y DoT no hacen recomendaciones a la junta directiva. Los otros documentos son las respuestas del SSAC a las oportunidades dentro de ICANN.

Primero empezamos con SAC 110, que es el comentario de SSAC sobre el segundo informe de revisión de seguridad, estabilidad y resiliencia. En el SAC 110, el SSAC expresa su preocupación sobre la gran cantidad de recomendaciones que están dentro del informe así como la justificación y la medición de las recomendaciones. Los comentarios del SSAC al equipo de revisión se hicieron para considerar una consolidación y una priorización de los temas para que el informe final sea más sólido. Siguiendo diapositiva, por favor.

Finalmente, tenemos el SAC 111, que es el comentario sobre el informe inicial de especificaciones temporarias para gTLD y los datos de registración en la fase dos del EPDP. En ese comentario, el SSAC expresa su inquietud sobre el avance del EPDP de acuerdo a su carta original. Hay varios comentarios sobre recomendaciones específicas que están en el informe inicial y también incluye recomendaciones para el equipo del EPDP y el consejo de la GNSO sobre el informe final.

---

Actualmente, el SSAC tiene un grupo de trabajo que se ocupa del DNS y está avanzando hacia un marco de escalada para mitigar la victimización del uso indebido. En cuanto a la información sobre estas partes, pueden unirse a nuestra sesión el lunes. Última diapositiva, por favor.

Cómo nos preparamos para ICANN68. No hay preparaciones obligatorias sobre el SSAC. El taller de DNSSEC y de seguridad van a ser sesiones plenarias el lunes. Están abiertas a todos los que estén interesados en estos temas. Si quisieran tener un poco más de contexto sobre el SSAC antes de la reunión pública el martes, pueden explorar nuestro sitio web en el link que está aquí en esta diapositiva. Allí pueden encontrar información sobre la estructura del SSAC, cuáles son los miembros y cuáles son las publicaciones hoy.

Finalmente, el SSAC publicó la recomendación SAC 105 sobre el DNS y la Internet de las cosas. Este es un informe que está disponible para todo el que esté interesado y que quiera tener una lectura previa a estas sesiones plenarias pero no requiere conocimiento de contexto para asistir a esta sesión.

DAVID OLIVE:

Gracias. En cuanto al trabajo del SSAC, nosotros agradecemos lo que han hecho en la sesión plenaria sobre la Internet de las cosas. En cuanto al taller de DNSSEC, ¿es muy técnico o está abierto para que todos puedan aprender?

---

DANIELLE RUTHERFORD: Está abierto a todo el mundo. También se va a hablar sobre los temas emergentes sobre el DNS. Los temas emergentes sobre los abusos potenciales de DoH y DoT, la infraestructura pública o el RPKI y otras cuestiones de ruteo de Internet. Especialmente alentamos a los registros, registradores y empleados de los ISP, donde se abordan cuestiones técnicas de planificación y estratégicas.

DAVID OLIVE: Muchas gracias, Danielle. Este es un esfuerzo de equipo. Se refiere a los miembros del equipo de apoyo. Les agradezco por este esfuerzo. Ahora le voy a dar la palabra a cualquier persona que quiera hacer alguna pregunta. Pueden levantar la mano. Vamos a abrir los micrófonos. Vamos a ver cómo funciona. Les agradecemos a los intérpretes por su esfuerzo también. Si no, por supuesto que pueden tipear en el chat. Quisiera saber si hay algún otro comentario o pregunta. La vamos a poder leer si la escriben también. Si podemos ir a la próxima diapositiva entonces, por favor.

Con esto queremos recordarles que la grabación y las diapositivas de este seminario web van a estar posteadas en el sitio web de la ICANN. Esto va a resultar un buen recurso para ustedes. También vamos a preparar otros documentos para subrayar los temas de ICANN68 en el informe previo al informe de política. Vamos a detallar el avance. Estos son dos documentos para referencia, para prepararse para ICANN68. Con esto entonces queremos agradecerles a todos aquellos que han participado, que se han tomado el tiempo. Esperamos poder recibirlos en el foro de política virtual ICANN68, que comienza la semana

---

próxima. Con esto quiero desearles a todos buenas tardes, buenos días y buenas noches, donde sea que estén en el mundo. Gracias por su participación y por su trabajo con la ICANN. Gracias.

**[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]**